

ERMA IN.
P. O.

TEMPS
valeurs nouvelles,
s prix.

GES à prix réduits
qualité.
!! Tweeds !!
S BAS PRIX.
articles de deuil.

HE A L'ETAPISSEMENT.
RANTIE.
R M A I N
ez M. Cyrille Labelle.

fumeurs
UTINE
Poudres. Rir spéciale

PRÉPARER AU BESOIN
ameur, 9, rue de la Paix, PARIS

de Colonisation.

ILLE. Au profit de l'Œuvre des
de la Province de Québec.

D.
QUEL AURA LIEU LE
88, à 2 heures P. M.

S, \$60,000.00.	
.....	850,000.00
te de	5,000.00
LLET.	
.....	810,000.00
ble de	1,000.00
BILLET.	

.....

[illegible]

Poste No.

de Bureau d'Etat

Non.....
Rue.....
ou Bois.....
Localité.....

}
 ADRESSE

REMARQUE.—
 Une de chaque maison
 doit dans une enveloppe

THE CALLINGTON

Cet hôtel, ancien **Hotel de Piche**
maintenant la propriété de
M. James Fish

si avantageusement connu du
public voyageur.

Les **Commis-voyageurs** y trouveront des salles où ils pourront traiter avec avantage leurs marchandises, tandis que les visiteurs et les touristes, grâce aux améliorations

La table ne laisse rien à désirer.

PRIX POPULAIRE
Sorel 16 juin 1885.--za.




STATUTS DU CANADA
ET

Les Statuts et quelques-unes des publications du Gouvernement du Canada sont en vente à ce bureau ainsi que certains actes préparés. Une liste de prix sera envoyée sur demande.

R. CHAMBERLIN,
 Imprimeur de la Reine et contrôleur de la
 Papeterie,
 Département des Impressions et de la Pa-
 paterie Publique.
 Ottawa, 15 juin 87
 Recel. 10, septembre 10, 7

IMARCHANDS-ÉPICIERS.
Place du marché - - Sorel, P. Q.
RODRIGUE (PITT) CHAPDELAIN : ALFRED LACOT
MAISON FONDÉE EN 1872

Les soussignes prient tous ceux qui sont
endettés en cette affaire de venir régler
sans délai avec eux, vu qu'ils sont mainte-
nant propriétaires des livres du dit tailleur.
Des poursuites devront être immédiate-
ment prises contre ceux qui ne se rendront
pas au près et avis.

J. O. WEILBRENNER & CIE,

7

90201, 9 marzo 1939.

A COUDRE.
H. L. Bureau & Cie,
—AGENTS DE—
Machines à Coudre.
Pianos, **Orgues**
ETC., ETC.,
RUE GEORGE,
Sorel, P. Q.
Invitent leurs pratiques de Sorel et des
environs, à leur faire une visite.
Ils trouvent chez eux ce dont ils pour-
ront avoir besoin en fait de machines à cou-
dre et instruments de musique.
Toutes réparations exécutées sous le plus
court délai.
Termes très libéraux.
Prix des plus réduits.

A. L. Bureau & Cie,
Norel P. Q.
Sorel, 29 janvier 1886. — Sm.

MANUFACTURE

DE —

Scies du St-Laurent,

— A —

Sorel, P. Q.,

— FAN —

G. A. Pontbriand.

LE COUSSEIGNA à l'honneur d'au

charger qu'il contiennent COMME PAR
LE PASSE à se charger de l'exécution de
scies circulaires, scies à bardoux,
scies de moulins, scies à bois, etc., de
tout système et de toutes grandeurs.
Il se charge aussi de la réparation
de toutes sortes de scies circulaires, scies
à bardoux, scies de moulin, scies de
boucher, galfines, etc., pour le dentelage
ou redentage, le limage, etc., etc.

Le tout exécuté sous le plus court dé
lai, à des prix très-moindres, et l'ouvrag
garanti de première qualité.

G. A. PONTBRIAND

RUE DU ROI

SOREL, P. Q.

Mai 1894. — *Jeune*

HOTEL DU CANADA

BERTHIAU (ville) P. Q.

Cet hôtel, l'un des plus beaux qu'il y ait en dehors de Montréal, est agréablement situé sur la rue Principale, à Berthia, à quelques pas du débarcadere des chars et du quai de la Cie Richelieu. Il est meublé avec goût et offre au public voyageur tout le confort désirable. Bonnes chambres d'hébergement pour les commis-voyageurs, Cigares et Li

Auxi voitures à la disposition du public.
Une visite est respectueusement sollicitée.
O. GUILMETTE, Propriétaire.
14 septembre 1886.—a.

J. B. PAGE,
PEINTRE
—DE—
MAISONS
—ET—
D'ENSEIGNES

Decorateurs, Tapisseries,
Blanchisseurs, Polisseurs, Vitriers,
Etc., Etc.

pour Toutes commandes de la ville ou de la campagne seront exécutées avec promptitude et à des prix modérés.

Norel, 14 septembre 1886.

Manufacture de Machine: Agricole

- DE -

SOREL.

Le soussigné a l'honneur d'annoncer au public qu'il vient d'ouvrir une

Nouvelle Manufacture

à Sorel, et qu'il est prêt à entreprendre
des ouvrages qu'on voudra bien
confier, tels que :

ENGINS.

BOUILLOIRES,
« village de Moulin, à bel
et autres ouvrages de ce genre.

Il faut encore aussi les célèbres
« **Râteaux Améliorés** »
pour lesquels il a obtenu une patente
de dernière. Il a seul le droit de ven
des râteaux, qui n'étaient su
avec tant de succès, cette année, par
naisons de Beauchemin & Fils.

Comme il est manufacturier de
râteaux pour la prochaine saison, il
ra-t-il à présent les noms des perso
qui voudraient prendre l'agence pour
vente de cette célèbre machine.

Il manufacture aussi des **TRACHES**
pour trancher le bois de hollie à fron
et la seule place. Sorel est l'un pu
en procurer des machines.

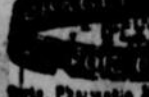
Par l'attention qu'il apportera aux co
mandes qu'on voudra bien lui confier, il
se peut mériter une part du patronage pu
Il offre aussi une vente de brevets
améliorés pour fabriquer les charbon
améliorés dans la Province d'Ontari

J. E. BEACHEMIN

RUE PROVOST

SOREL.

30 Novembre 1883. — 2e.



SOCIÉTÉ CANADIENNE
de Beauchemin & Fils

M. J. BEACHEMIN & Fils, 10, rue Saint-Jacques,
Montréal — Québec — Trois-Rivières — Saginaw